



# Planter la paix au cœur de la diversité Frieden in Verschiedenheit

Samedi | Samstag, 31 mai 2014 à Berne

**«Recherchez la paix avant toute chose»**

**«Sucht den Frieden vor allem anderen...»** Niklaus von der Flüe

Auf dem Hintergrund des Nahostkonflikts empfangen wir eine Delegation aus dem Libanon mit Samir Frangieh und den Sufiorden Alâwyya mit ihrem Scheich Bentounes in Bern

## **Programme** [www.offene-kirche](http://www.offene-kirche)

### **09h30: Dernière étape de la marche interreligieuse pour la paix en provenance du Ranft, départ de Gümligen.**

Letzte Etappe des interreligiösen Friedensmarsches von Ranft nach Bern.

Besammlung beim Bahnhof Gümligen. Anmeldung an den Marsch von Ranft nach Bern: bernarddesenarclens@hotmail.com

### **12h00: Accueil des marcheurs par d'autres témoins d'un désir de paix à l'Eglise française avec cors des Alpes autour d'un cèdre symbolisant l'unité et la paix dans la diversité; chants, messages, etc.**

Empfang der Friedenspilger in der französischen Kirche mit Alphorn, einer Zeder, Liedern, Texten und Berichten der interreligiösen Friedenspilger. Anschliessend Picknick, je nach Wetter inner- oder ausserhalb der französischen Kirche.

### **14h00: Temps de rencontre autour des différentes associations pour s'entre-connaître.**

Austausch und Workshops zu Inhalten von AISA (Sufis), Compostelle-Cordoue, Reconstruire Ensemble und anderen.

### **15h15: Table ronde «Rôle des institutions politiques pour maintenir la paix dans une société multiculturelle» à l'Eglise française,**

avec Samir Frangieh (Liban), Khaled Bentounes (cheikh soufi/Algérie), conseiller national Jaques Neiryck (Suisse), introduits et modérés par Christiane Perregaux (Genève). Podium: «Die Rolle der politischen Institutionen zur Erhaltung des Friedens in einer multikulturellen Gesellschaft».

### **17h30: Concert de musique traditionnelle arabe par Patricia Atallah à la Heiliggeistkirche**

Konzert mit traditionellen arabischen Liedern von Patricia Atallah.



Reformierte Kirchen  
Bern-Jura-Solothurn  
Eglises réformées  
Berne-Jura-Soleure

Evang.-arab. Gemeinde Bern  
Gemeinschaft von Christen und  
Muslimen in der Schweiz  
Libanesische Botschaft in Bern  
Berner Mahnmache für einen  
gerechten Frieden in Israel – Palästina



Katholische Kirche Region Bern

Reformiertes Forum  
[www.offene.ch](http://www.offene.ch) Universität Bern